

toman, *m.* toman (persijski novac od 20 lira).

tomare (*tòmo*), *v. n.* DA. pasti strmoglavice; skočiti, skakati u kovitlac.

tomba, *f.* grob; grobnica; nadgrobna ploča, nadgrobni spomenik, spomen; (poët.) smrt; *la — de' secreti*, vrlo povjerljiva ličnost, koja nikad ne izdaje tajne; *galoppare verso una — scoperta* (andare a galoppo sfrenato, a scavezzacóllo), trčati (na konju) da vrat slomi, pustiti konja u sav trk; *dalla culla alla —*, od kolijevke do motike.

tombola, *f.* tombola (vrsta igre, koja se igra sa teskerama, s brojevima od deset ili petnaest brojeva od jednoga do devedeset); (scherz.) *far —*, pasti, upropastiti se.

tombolare (*tómbolo*), *v. n.* preturiti se, prevrnuti se preko glave. || *v. a.* stropoštati, gurnuti, baciti u provalju.

tombolata, *f.* premetanje, prevrtanje preko glave; žestok pad; propast.

tombolo, *m.* V. tombolata; valjkasti jastuk

tomboletto e **tombolino**, *ag.* zdepast, debeljkast, dežmekast.

tomentos, *ag.* (bot.) vunast, runast.

tomista (*-sti*), *m.* tomist (sljedbenik filozofije sv. Tome Akvinskoga).

tòmo, *m.* svezak, dio (podjela knjige na sveske); (pers.) original, tip; è — *da*, on je u stanju, podoban, kadar, da; *segnare i — i di* (un libro), označiti sveske (neke knjige); (fam.) *fare il secondo —*, biti nalik, ličiti na nekoga; *fare un —*, prekobaciti se.

tómolo, *m.* (misura siciliana) 2 mjerice.

tònaca (*-che*), *f.* haljina, mantija (koju nose svećenici, redovnici i redovnice, kaluderi i kaludericice); *uòmo di —*, fratar, kaluder.

tonacella, *f. dim.* (eccl.) tonicela; kratka bijela haljina bosih kaludera; (dalmatica) tunika; tunika (rimski dónja haljina).

tonalità, *f.* (mus.) ton, zvučnost.

tonante, *ag.* gromovan; (di voce) gromak, gromovit. || *m.* (di Giòve) gromovnik.

tonare (*tuono* e *tòno*), *v. n.* grmjeti; (da lontano) tutnjiti; (di cannoni) gruvati, grunuti, zagruvati; *tòna*, grmi; *il cannone tònna*, top gruva; (fig.) *tanto tonò che piové*, napokon prasnua bomba.

tonca, *m.* (álbero e frutto) tonka.

tónchio (*-chi*), *m.* (insètto) žižak.

tonchioso, *ag.* pun žižaka, crvotočan.

tøndare (*tondo*), *v. a.* (p. u.) zao-kružiti, zaobliti.

tondatura, *f.* (p. u.) e **tondeggiamento**, *m.* okruživanje, zaokruživanje, kruženje.

tondeggi-are (*tondéggio*, *-gi*), *v. a.* okružiti, zaokružiti, zaokrugliti. || *-arsi*, *v. r.* zaokrugliti se; zao-kružiti se.

tøndere (*tòndo*), *v. a.* (arc.) strići; ostrići, sastrići; — *la testa*, ošišati; — *la vite*, obrezati lozu.

tondezza, *f.* V. rotondezza.

tondino, *m.* plitica; košarica, korpica od trske; valjkasta željezna poluga; (pitt.) mala okrugla slika.

tonditura, *f.* (arc.) striženje (ovaca); ostržižena vuna; vrijeme striženja.

tondo, *ag.* okrugao, kružan; (di figura sferica) krugao, krugljast; (cilindrico) valjkast, obao; (fig.) glup, benast (u znanju); (fig.) iskren i odlučan (u poslovima); (fam.) *-a*, mala i debela (žena); *conto —*, račun bez razlomaka; *borsa -a*, puna kesa; — *in fàccia*, puna lica; *dirla -a*, kazati što na sva usta; *la macchina -a*, zemlja; (mar.) *brezza -a*, hladan jednak vjetar; (mus.) *voce -a*, pun i jednak glas; (fam.) *persona un po' -a*, trudna žena; *èssere — nelle maniere*, ponašati se prosto, neusiljeno, biti otvoren; *somma -a*, velika svota; *in cifra -a*, zaokruženo, u zaokruženoj brojci; *spiattellàr chiaro e —*, otvoreno, bez uvijanja govoriti; *sputàr —*, govoriti visokoparno, izražavati se u izrekama; *in — in — a — a — a*, sve unaokrug, unaokolo; kružno, unaokolo; *un anno —*, čitava godina.

tonfacchiòtto, *m.* (*-òtta*, *f.*) zdepasta osoba.

tónfano e (*m. u.*) **tónfane**, *m.* duboka strana neke rijeke, gdje se voda steže, umanjuje.